

# عافتراو مداخلا ماظتنا مدع ڈلكشم عم لمعاتلا جتانلا (CPU) ڈيزكرملا ڈجلاعمنا ڈحومادختسا "درفشملا عارمحلاء" ڈودلاب نع

## المحتويات

[المقدمة](#)

[المتطلبات الأساسية](#)

[المتطلبات](#)

[المكونات المستخدمة](#)

[الاصطلاحات](#)

[كيف تصيب دودة "الشفرة الحمراء" أنظمة أخرى](#)

[النصائح التي تناقش دودة "الشفرة الحمراء"](#)

[الأعراض](#)

[تعرف على الجهاز المصابة](#)

[تقنيات الوقاية](#)

[حظر حركة المرور إلى المنفذ 80](#)

[تقليل استخدام ذاكرة إدخال ARP](#)

[استخدام تحويل إعادة التوجيه السريع \(Cisco Express Forwarding \(CEF\)\)](#)

[إعادة التوجيه السريع مقابل التحويل السريع من Cisco](#)

[سلوك التحويل السريع وتداعياته](#)

[فوائد إعادة التوجيه السريع](#)

[نموذج الإخراج: CEF](#)

[امور يجب التأمل فيها](#)

["الشفرة الحمراء" غالباً أسللة واجباتها](#)

س. أستخدم NAT، وأتمتع باستخدام 100 بالمائة من وحدة المعالجة المركزية (CPU) في إدخال IP. عندما أقوم بتنفيذ عرض وحدة المعالجة المركزية (CPU)، يكون استخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) الخاصة بي مرتفعاً في مستوى المقاطعة - 99/100 أو 99/99 أو 98/99. هل يمكن ربط ذلك بـ "رمز أحمر"؟

س. أنا أدير IRB، وأواجه استخدام عالٍ لوحدة المعالجة المركزية في عملية إدخال HyBridge. لماذا يحدث هذا؟ هل له علاقة بـ "الشفرة الحمراء"؟

نسبة استخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) عالية عند مستوى المقاطعة، كما أنتي أستلم بعض الحركات في حالة محاولة استخدام سحل العرض. كما أن معدل حركة المرور أعلى قليلاً من المعدل الطبيعي. فما هو سبب ذلك؟

Q. يمكنني رؤية العديد من محاولات اتصال HTTP على موجه IOS الخاص بي الذي يشغل ip http-server. هل هذا سبب فحص الدودة "الأحمر الشفارة"؟

[الحلول](#)

[معلومات ذات صلة](#)

## المقدمة

يصف هذا وثيقة الـ "رمز أحمر" ومشكلة أن الكلمة يستطيع سبيت في cisco يوجه بيئته. ويصف هذا المستند أيضاً تقنيات منع إصابة الدودة ويقدم إرتباطات لنصائح ذات صلة تصف حلول المشكلات المتعلقة بالدودة.

تقوم الدودة "Code Red" باستغلال حالة الضعف في خدمة الفهرس الخاصة بالإصدار 5.0 من Microsoft Internet Server (IIS). عندما تصيب دودة "الرمز الأحمر" مضيغا، فإنها تسبب في قيام المضييف باستطلاع ونقل سلسلة عشوائية من عناوين IP، مما يتسبب في زيادة حادة في حركة مرور الشبكة. وهذه مشكلة بشكل خاص إذا كانت هناك إرتباطات متكررة في الشبكة وأو لم يتم استخدام إعادة التوجيه السريع (CEF) لتحويل الحزم.

## المتطلبات الأساسية

### المتطلبات

لا توجد متطلبات خاصة لهذا المستند.

### المكونات المستخدمة

لا يقتصر هذا المستند على إصدارات برامج ومكونات مادية معينة.

تم إنشاء المعلومات الواردة في هذا المستند من الأجهزة الموجودة في بيئه معملية خاصة. بدأت جميع الأجهزة المستخدمة في هذا المستند بتكون ممسوح (افتراضي). إذا كانت شبكتك مباشرة، فتأكد من فهمك للتأثير المحتمل لأي أمر.

### الاصطلاحات

للحصول على مزيد من المعلومات حول اصطلاحات المستندات، ارجع إلى [اصطلاحات تلميحات Cisco التقنية](#).

## كيف تصيب دودة "الشفرة الحمراء" أنظمة أخرى

تحاول الدودة "Code Red" الاتصال بعناوين IP التي تم إنشاؤها بشكل عشوائي. يمكن لكل خادم IIS مصاب أن يحاول إصابة نفس مجموعة الأجهزة. أنت يستطيع تتبع المصدر عنوان TCP ميناء من الدودة لأن هو لا يتحقق. يتذر على إعادة توجيه المسار العكسي للبث الأحادي (RPF) من هجوم الدودة لأن عنوان المصدر قانوني.

## النصائح التي تناقض دودة "الشفرة الحمراء"

تصف هذه الإرشادات دودة "رمز أحمر"، وتشرح كيفية تصحيح البرامج التي تأثرت بالدودة:

- استشارات الأمان من Cisco: دودة "رمز أحمر" - تأثير العمل
- تجاوز سعة التخزين المؤقت لامتداد ISAPI الخاص بخادم فهرس IIS البعيد
- IDA "رمز أحمر"
- سيرت؟ الطراز الاستشاري CA-2001-19 "Code Red" WORM الذي يستغل تجاوز سعة التخزين المؤقت في مكتبة الارتباط الديناميكي (DLL) الخاصة بخدمة فهرسة نظام المعلومات الادارية (IIS)

### الأعراض

فيما يلي بعض الأعراض التي تشير إلى أن موجه Cisco يتاثر بدودة "الرمز الأحمر":

- عدد كبير من التدفقات في جداول NAT أو PAT (إذا كنت تستخدم NAT أو PAT).
- عدد كبير من طلبات ARP أو عواصف ARP في الشبكة (بسبب مسح عنوان IP).
- الاستخدام المفرط للذاكرة بواسطة إدخال IP وإدخال ARP وذاكرة التخزين المؤقت لـ IP وعمليات CEF.
- استخدام عال لوحدة المعالجة المركزية في ARP وإدخال IP وCEF وIPC.

• إستخدام عال لوحدة المعالجة المركزية (CPU) على مستوى المقاطعة بمعدلات حركة مرور منخفضة، أو  
إستخدام عال لوحدة المعالجة المركزية (CPU) على مستوى العملية في إدخال IP، إذا كنت تستخدم NAT.  
يمكن أن تنسip حالة انخفاض الذاكرة أو إستخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) بشكل كبير ومستدام (100 في  
المائة) على مستوى المقاطعة في إعادة تحميل موجه Cisco IOS®. ينتج إعادة التحميل عن عملية تسيء التصرف  
بسبب حالات الإجهاد.

إذا كنت لا تشك في أن الأجهزة الموجودة في الموقع الخاص بك مصابة بدوامة "الرمز الأحمر" أو أنها الهدف منها،  
فراجع قسم [المعلومات ذات الصلة](#) للحصول على عناوين URLs إضافية حول كيفية استكشاف أي مشاكل تواجهها  
وإصلاحها.

## تعرف على الجهاز المصا...

أستخدم تحويل التدفق لتعريف عنوان IP المصدر للجهاز المتأثر. قم بتكون [ip route-cache flow](#) على جميع  
الواجهات لتسجيل جميع التدفقات التي تم تحويلها بواسطة الموجه.

بعد بعض دقائق، قم بإصدار الأمر [show ip cache flow](#) لعرض الإدخالات المسجلة. خلال المرحلة الأولية من عدوى  
دودة "الشفرة الحمراء"، تحاول الدودة تكرار نفسها. يحدث النسخ المتماثل عندما ترسل الدودة طلبات HT إلى عناوين  
IP العشوائية. لذلك، أنت ينبغي بحث عن تدفق ذاكرة التخزين المؤقت مع غاية ميناء 80 (0050، HT في hex).

**سير عمل | show ip cache** | يتضمن أمر 0050 يعرض كل إدخالات التخزين المؤقت مع منفذ TCP 80 (0050) في  
(hex)

```
Router#show ip cache flow | include 0050
```

```
...
```

scram	scrappers	dative	DstIPaddress	Pr	SrcP	DstP	Pkts
V11	<b>193.23.45.35</b>	V13	<b>2.34.56.12</b>	06	<b>0F9F</b>	<b>0050</b>	2
V11	211.101.189.208	Null	158.36.179.59	06	0457	0050	1
V11	<b>193.23.45.35</b>	V13	<b>34.56.233.233</b>	06	<b>3000</b>	<b>0050</b>	1
V11	61.146.138.212	Null	158.36.175.45	06	B301	0050	1
V11	<b>193.23.45.35</b>	V13	<b>98.64.167.174</b>	06	<b>0EED</b>	<b>0050</b>	1
V11	202.96.242.110	Null	158.36.171.82	06	0E71	0050	1
V11	<b>193.23.45.35</b>	V13	<b>123.231.23.45</b>	06	<b>121F</b>	<b>0050</b>	1
V11	<b>193.23.45.35</b>	V13	<b>9.54.33.121</b>	06	<b>1000</b>	<b>0050</b>	1
V11	<b>193.23.45.35</b>	V13	<b>78.124.65.32</b>	06	<b>09B6</b>	<b>0050</b>	1
V11	24.180.26.253	Null	158.36.179.166	06	1132	0050	1

إذا عثرت على عدد كبير بشكل غير طبيعي من الإدخالات مع نفس عنوان IP المصدر، وعنوان IP للوجهة العشوائية<sup>1</sup>،  
و(PR = 06 (DSTp = 0050) (HTTP)، تكون قد حدثت جهازاً مصاباً. في مثال الإخراج هذا، يكون عنوان IP  
لل مصدر 193.23.45.35 و يأتي من VLAN1.

<sup>1</sup> لا يختار إصدار آخر من الدودة "Code Red II" ، يسمى "Code Red" ، عنوان IP للوجهة العشوائية تماماً. بدلاً من ذلك، يحتفظ "Code Red II" بجزء الشبكة من عنوان IP، ويختار جزء مضيف عشوائي من عنوان IP من أجل النشر.  
وهذا يسمح للدودة بنشر نفسها بشكل أسرع داخل الشبكة نفسها.

يستخدم "رمز أحمر II" هذه الشبكات والأقنعة:

Mask	Probability of Infection
(random)	12.5%
(same class A)	50.0%
(same class B)	37.5%
	0.0.0.0
	255.0.0.0
	255.255.0.0

عناوين IP الهدف التي يتم إستبعادها هي 127.x.x.x و 224.x.x.x، ولا يسمح بأن يكون أي نظام ثمانى 0 أو 255.

بالإضافة إلى ذلك، لا يحاول المضيف إعادة إصابة نفسه بالعدوى.

لمزيد من المعلومات، راجع [الشفرة الحمراء \(II\)](#).

في بعض الأحيان، لا يمكنك تشغيل NetFlow لاكتشاف محاولة إصابة "Code Red". قد يحدث هذا لأنك تقوم بتشغيل إصدار من التعليمات البرمجية التي لا تدعم NetFlow، أو لأن الموجه لديه ذاكرة غير كافية أو مجزأة بشكل مفرط لتمكين NetFlow. Cisco يوصي أن لا يمكن أنت NetFlow عندما هناك متعدد مدخل قارن وفقط واحد مخرج قارن على المسحاح تحديد، لأن NetFlow حسب على المدخل ممر. في هذه الحالة، من الأفضل أن يمكن محاسبة IP على وجهة مخرج وحيد.

**ملاحظة:** يقوم الأمر [ip accounting](#) بتعطيل DCEF. لا تقم بتمكين محاسبة IP على أي نظام أساسي حيث تريد استخدام تحويل DCEF.

```
Router(config)#interface vlan 1000
Router(config-if)#ip accounting

Router#show ip accounting
Source          Destination      Packets        Bytes
 96              2                 75.246.253.88  20.1.145.49
 48              1                 17.152.178.57   20.1.145.43
 48              1                 20.1.49.132    20.1.145.49
 96              2                 169.187.190.170 20.1.104.194
 213             3                 20.1.1.11     20.1.196.207
 48              1                 43.129.220.118 20.1.145.43
 48              1                 43.209.226.231 20.1.25.73
 96              2                 169.45.103.230 20.1.104.194
 96              2                 223.179.8.154   20.1.25.73
 96              2                 169.85.92.164   20.1.104.194
 204             3                 20.1.1.11     20.1.81.88
 96              2                 169.252.106.60 20.1.104.194
 96              2                 126.60.86.19   20.1.145.43
 96              2                 43.134.116.199 20.1.145.49
 96              2                 169.234.36.102 20.1.104.194
 96              2                 15.159.146.29   20.1.145.49
```

في إخراج الأمر [show ip accounting](#)، ابحث عن عناوين المصدر التي تحاول إرسال الحزم إلى عناوين وجهة متعددة. إذا كان المضيف المصادر في مرحلة المسح الضوئي، فإنه يحاول إنشاء اتصالات HTTP بالموجهات الأخرى. لذلك ستشاهد محاولات للوصول إلى عناوين IP متعددة. تفشل معظم محاولات الاتصال هذه عادة. لذلك، ترى عدد قليل فقط من الحزم التي تم نقلها، كل منها بعدد بait صغير. في هذا المثال، من المحتمل أن يكون 20.1.145.49 و 20.1.104.194 مصابين.

عندما تقوم بتشغيل التحويل متعدد الطبقات (MLS) على المادة حفارة 5000 sery 6000، أنت ينبغي أخذت خطوات مختلفة لتمكين حساب NetFlow وتنبيه التواجد. في محول Cat6000 مزود ببطاقة ميزة MLS مستندة إلى NetFlow بشكل افتراضي، ولكن وضع التدفق هو الوجهة فقط. لذلك، لم يتم تخزين عنوان IP المصدر مؤقتاً. يمكنك تعيين وضع "التدفق الكامل" لتعقب الأجهزة المضيفة المصابة باستخدام الأمر [set mls flow full](#) على المشرف.

للصيغة المختلطة، أستخدم الأمر [set mls flow full](#):

```
6500-sup(enable)set mls flow full
Configured IP flowmask is set to full flow
Warning: Configuring more specific flow mask may dramatically
         increase the number of MLS entries
:mls flow ip full
```

بالنسبة لوضع IOS الأصلي، أستخدم الأمر [mls flow ip full](#)

```
Router(config)#mls flow ip full
```

عندما تقوم بتمكين وضع "التدفق الكامل"، يتم عرض تحذير للإشارة إلى زيادة كبيرة في إدخالات MLS. يكون تأثير إدخالات MLS المتزايدة مبرراً لمدة قصيرة إذا كانت شبكتك مليئة بالفعل بالدودة "Code Red". تسبب الدودة في زيادة إدخالات MLS بشكل كبير وفي الارتفاع.

لعرض المعلومات المجمعة، استخدم الأوامر التالية:

:[set mls flow full](#)، استخدم الأمر

```
6500-sup(enable) set mls flow full
      .Configured IP flowmask is set to full flow
      Warning: Configuring more specific flow mask may dramatically
      .increase the number of MLS entries
```

:[mls flow ip full](#)، استخدم الأمر

```
Router(config)#mls flow ip full
```

عندما تقوم بتمكين وضع "التدفق الكامل"، يتم عرض تحذير للإشارة إلى زيادة كبيرة في إدخالات MLS. يكون تأثير إدخالات MLS المتزايدة مبرراً لمدة قصيرة إذا كانت شبكتك مليئة بالفعل بالدودة "Code Red". تسبب الدودة في زيادة إدخالات MLS بشكل كبير وفي الارتفاع.

لعرض المعلومات المجمعة، استخدم الأوامر التالية:

:[show mls ent](#)، استخدم الأمر

```
6500-sup(enable) show mls ent
Destination-IP  Source-IP      Prot  DstPrt SrcPrt Destination-Mac   Vlan EDst
              ESrc  DPort       SPort      Stat-Pkts  Stat-Bytes   Uptime Age
-----
```

ملاحظة: يتم ملء جميع هذه الحقول عندما تكون في وضع "التدفق الكامل".

:[show mls ip](#)، استخدم الأمر

```
Router#show mls ip
DstIP          SrcIP          Prot:SrcPort:DstPort  Dst i/f:DstMAC
-----
```

PKts	Bytes	SrcDstPorts	SrcDstEncap	Age	LastSeen

عندما يحدد أنت المصدر عنوان وغاية ميناء متورط في الهجوم، أنت يستطيع ثبيت MLS إلى الخلف إلى "غاية فقط" أسلوب.

:[set mls flow destination](#)، استخدم الأمر

```
6500-sup(enable) set mls flow destination
<Usage: set mls flow <destination|destination-source|full
: mls flow ip destination، استخدم الأمر
```

تم حماية مجموعة Supervisor (SUP) II/MSFC2 من الهجوم لأنه يتم إجراء تحويل CEF في الأجهزة، ويتم الحفاظ على إحصائيات NetFlow. لذلك، حتى أثناء هجوم "رمز أحمر"، إذا قمت بتمكين وضع التدفق الكامل، فإن الموجة لا يتم إبطاله، بسبب آلية التحويل الأسرع. الأوامر لتمكين وضع التدفق الكامل وعرض الإحصائيات هي نفسها على كل من SUP II/MSFC1 و SUP II/MSFC2.

## تقنيات الوقاية

استخدم التقنيات المدرجة في هذا القسم لتقليل تأثير دودة "الرمز الأحمر" على الموجة إلى الحد الأدنى.

### حظر حركة المرور إلى المنفذ 80

إذا كان من الممكن عملياً في شبكتك، فإن أسهل طريقة لمنع هجوم "الرمز الأحمر" هي منع جميع حركة المرور إلى المنفذ 80، وهو المنفذ المعروف جيداً لـ WWW. قم بإنشاء قائمة وصول لرفض حزم IP الموجهة إلى المنفذ 80 وتطبيقها الواردة على الواجهة التي تواجه مصدر العدو.

### تقليل استخدام ذاكرة إدخال ARP

يستخدم إدخال ARP كميات كبيرة من الذاكرة عندما يشير المسار الثابت إلى واجهة بث، مثل هذا:

```
ip route 0.0.0.0 0.0.0.0 VLAN3
```

يتم إرسال كل حزمة للمسار الافتراضي إلى شبكة VLAN3. مهما، هناك ما من بعد جنجل عنوان يعين، لذلك، المسحاج تخدید يرسل طلب ARP للغاية عنوان. يرد موجه الخطوة التالية لتلك الوجهة بعنوان MAC الخاص به، ما لم يتم تعطيل [ARP للوكل](#). يخلق الرد من المسحاج تخدید مدخل إضافي في ال ARP طاولة حيث الغاية عنوان من الربط خططت إلى التالي جنجل عنوان MAC. ترسل الدودة "Code Red" الحزم إلى عناوين IP العشوائية، والتي تضيف إدخال ARP جديد لكل عنوان وجهة عشوائي. يستهلك كل إدخال ARP جديد المزيد من الذاكرة تحت عملية إدخال ARP.

لا تقم بإنشاء مسار افتراضي ثابت إلى واجهة، خاصة إذا كانت الواجهة بث (Ethernet/Fast Ethernet/GE/SMDS) أو متعددة النقاط (ترحيل الإطارات/ATM). يجب أن يشير أي مسار افتراضي ثابت إلى عنوان IP الخاص بموجه الخطوة التالية. بعد تغيير المسار الافتراضي إلى الإشارة إلى عنوان IP للجنجل التالي، استخدم الأمر `clear arp`- `cache` لمسح جميع إدخالات ARP. يقوم هذا الأمر بإصلاح مشكلة استخدام الذاكرة.

### (Cisco Express Forwarding (CEF))

لتقليل استخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) على موجه IOS، قم بالتغيير من التحويل السريع/الأمثل/NetFlow إلى تحويل CEF. هناك بعض المحاذير لتمكين CEF. يناقش القسم التالي الفرق بين إعادة التوجيه السريع والتبديل السريع، ويشرح التأثيرات عند تمكين إعادة التوجيه السريع (CEF).

### إعادة التوجيه السريع مقابل التحويل السريع من CISCO

تمكين ميزة إعادة التوجيه السريع (CEF) من تخفيف الحمل المتزايد لحركة المرور الناجم عن دودة "الرمز الأحمر". برنامج IOS ©الإصدارات 11.1 (CC 12.0) على الأنظمة الأساسية Cisco 7200/7500/GSR/IOS على الأنظمة الأساسية الأخرى في برنامج IOSCisco الإصدار 12.0 أو إصدار أحدث. يمكنك إجراء المزيد من التحقيقات باستخدام أداة [Software Advisor \(مرشد البرامج\)](#).

في بعض الأحيان، لا يمكنك تمكين CEF على جميع الموجهات لأحد الأسباب التالية:

- الذاكرة غيركافية
- بنى منصات العمل غير المدعومة
- عمليات تضمين الواجهة غير المدعومة

## سلوك التحويل السريع وتداعياته

فيما يلي المعاني الضمنية عند استخدام التحويل السريع:

- ذاكرة التخزين المؤقت التي تستند إلى حركة مرور البيانات — تكون ذاكرة التخزين المؤقت فارغة حتى يقوم الموجه بتحويل الحزم وملء ذاكرة التخزين المؤقت.
- أول حزمة يتم تحويلها للعملية - أول ذاكرة التخزين المؤقت فارغة في البداية.
- ذاكرة التخزين المؤقت متعددة المستويات — يتم إنشاء ذاكرة التخزين المؤقت في جزء إدخال قاعدة معلومات التوجيه (RIB) الأكثر تحديداً في شبكة رئيسية. إذا كان RIB يحتوي على /24s للشبكة الرئيسية 131.108.0.0، فإن ذاكرة التخزين المؤقت يتم بناؤها مع /24s لهذه الشبكة الرئيسية.
- 32 يتم استخدام ذاكرة التخزين المؤقت—32 يتم استخدام ذاكرة التخزين المؤقت لموازنة الحمل لكل وجهة. عندما تقوم ذاكرة التخزين المؤقت بموازنة التحميل، يتم بناء ذاكرة التخزين المؤقت بـ /32s لتلك الشبكة الرئيسية. **ملاحظة:** من المحتمل أن يتسبب هذان العددان الأخيران في وجود ذاكرة تخزين مؤقت ضخمة تستهلك جميع الذاكرة.
- التخزين المؤقت في حدود الشبكة الرئيسية — باستخدام المسار الافتراضي، يتم إجراء التخزين المؤقت في حدود الشبكة الرئيسية.
- مدير ذاكرة التخزين المؤقت — يعمل مدير ذاكرة التخزين المؤقت كل دقيقة ويتحقق من 20/1 (5 في المائة) من ذاكرة التخزين المؤقت للإدخالات غير المستخدمة في حالات الذاكرة العادية، و 4/1 (25 في المائة) من ذاكرة التخزين المؤقت في حالة انخفاض الذاكرة (200 ك).

لتغيير القيم الواردة أعلاه، يستخدم الأمر ip cache-ager-interval X Y Z، حيث:

- X هو <2147483-0> عدد الثواني بين عمليات التشغيل غير النشطة. الافتراضي = 60 ثانية.
- Y هي <Y+1>/1 من ذاكرة التخزين المؤقت إلى العمر لكل تشغيل (ذاكرة منخفضة). الافتراضي = 4.
- Z هو <Z+1>/1 من ذاكرة التخزين المؤقت إلى العمر لكل تشغيل (عادي). الافتراضي = 20.

هنا عينة تشكيل أن يستعمل .ip cache-ager 60 5 25

```
Router#show ip cache
IP routing cache 2 entries, 332 bytes
adds, 25 invalidates, 0 refcounts 27
.(Cache aged by 1/25 every 60 seconds (1/5 when memory is low
,Minimum invalidation interval 2 seconds, maximum interval 5 seconds
quiet interval 3 seconds, threshold 0 requests
Invalidation rate 0 in last second, 0 in last 3 seconds
Last full cache invalidation occurred 03:55:12 ago
```

Prefix/Length	Age	Interface	Next Hop
Serial1	4.4.4.1	03:44:53	4.4.4.1/32
Ethernet1	20.4.4.1	00:03:15	192.168.9.0/24

```
Router#show ip cache verbose
IP routing cache 2 entries, 332 bytes
adds, 25 invalidates, 0 refcounts 27
.(Cache aged by 1/25 every 60 seconds (1/5 when memory is low
,Minimum invalidation interval 2 seconds, maximum interval 5 seconds
quiet interval 3 seconds, threshold 0 requests
Invalidation rate 0 in last second, 0 in last 3 seconds
Last full cache invalidation occurred 03:57:31 ago
Prefix/Length      Age      Interface      Next Hop
Serial1           4.4.4.1   03:47:13       4.4.4.1/32-24
```

```

0F000800      4
Ethernet1      20.4.4.1 00:05:35      192.168.9.0/24-0
00000C34A7FC00000C13DBA90800 14

```

بناء على إعداد نص ذاكرة التخزين المؤقت، تخرج بعض النسبة لإدخالات ذاكرة التخزين المؤقت الخاصة بك من جدول ذاكرة التخزين المؤقت السريعة. عندما يتم تدفق الإدخالات بسرعة، تصبح نسبة أكبر من قيم جدول ذاكرة التخزين المؤقت السريعة، ويصبح جدول ذاكرة التخزين المؤقت أصغر. ونتيجة لذلك، يقل إستهلاك الذاكرة على الموجة. العيب هو أن حركة المرور تتستمر في التدفق للإدخالات التي تم تقادمها من جدول ذاكرة التخزين المؤقت. يتم تحويل الحزم الأولية للعملية، مما يتسبب في حدوث ارتفاع قصير في إستهلاك وحدة المعالجة المركزية في إدخال IP حتى يتم إنشاء إدخال ذاكرة تخزين مؤقت جديد للتدفق.

من برنامج Cisco IOS الإصدار 10.3(8) والإصدارات الأحدث، يتم معالجة عميل ذاكرة التخزين المؤقت لـ IP بشكل مختلف، كما هو موضح هنا:

- لا يتوفّر الأمر **service internal ip cache-invalidate-delay ip cache-age-interval** إلا إذا تم تعريف الأمر **ip cache** في التكوين.
  - إذا تم تعين الفترة بين الإبطال غير الهام إلى 0، يتم تعطيل العملية غير النشطة بالكامل.
  - يتم التغيير عن الوقت بالثواني.
- ملاحظة:** عند تنفيذ هذه الأوامر، يزداد استخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) للموجة. أستخدم هذه الأوامر فقط عند الضرورة المطلقة.

```

? Router#clear ip cache
A.B.C.D Address prefix
!CR>--> will clear the entire cache and free the memory used by it>

```

```

Router#debug ip cache
IP cache debugging is on

```

## فوائد إعادة التوجيه السريع

- يتم إنشاء جدول قاعدة معلومات إعادة التوجيه (FIB) استناداً إلى جدول التوجيه. لذلك، توجد معلومات إعادة التوجيه قبل إعادة توجيه الحزمة الأولى. كما يحتوي FIB على 32 إدخالاً لمضيفي الشبكة المحلية (LAN) المتصلة مباشرة.
- يحتوي جدول التجاوز (ADJ) على معلومات إعادة كتابة الطبقة 2 للنقلات التالية والمضيفين المتصلين مباشرة (يقوم إدخال ARP بإنشاء تجاوز CEF).
- لا يوجد مفهوم رهان ذاكرة التخزين المؤقت مع CEF لزيادة استخدام وحدة المعالجة المركزية. يتم حذف إدخال FIB في حالة حذف إدخال جدول توجيه.

**تحذير:** مرة أخرى، يعني المسار الافتراضي الذي يشير إلى واجهة بث أو متعدد النقاط أن الموجة يرسل طلبات ARP لكل وجهة جديدة. من المحتمل أن تقوم طلبات ARP من الموجة بإنشاء جدول تجاوز ضخم حتى تنفذ ذاكرة الموجة. إذا فشل CEF في تخصيص CEF/DCEF للذاكرة، فإنه يعطل نفسه. ستحتاج إلى تمكين CEF/DCEF يدوياً مرة أخرى.

## نموذج الإخراج: CEF

وفيما يلي بعض مخرجات عينة من الأمر [show ip cef summary](#) ، الذي يعرض استخدام الذاكرة. هذا الإخراج هو لقطة من خادم المسار Cisco 7200 باستخدام برنامج Cisco IOS الإصدار 12.0.

```

Router>show ip cef summary
(IP CEF with switching (Table Version 2620746
routes, 0 reresolve, 0 unresolved (0 old, 0 new), peak 84625 109212
leaves, 8000 nodes, 22299136 bytes, 2620745 inserts, 2511533 109212
invalidations
load sharing elements, 5712 bytes, 109202 references 17

```

universal per-destination load sharing algorithm, id 6886D006  
CEF resets, 1 revisions of existing leaves 1  
in-place/0 aborted modifications 1  
(Resolution Timer: Exponential (currently 1s, peak 16s  
refcounts: 2258679 leaf, 2048256 node

Adjacency Table has 16 adjacencies

**Router>show processes memory | include CEF**

PID	TTY	Allocated	Freed	Holding	Getbufs	Retbufs	Process
CEF process	0	0	146708	1700	147300	0	73
CEF Scanner	0	0	7404	0	608	0	84

**Router>show processes memory | include BGP**

BGP Open	0	0	6864	6891444	6891444	0	2
BGP Open	0	0	8028	2296	3444	0	80
BGP Open	0	0	7944	476420	477568	0	86
BGP Router	0	0	338145696	102734200	2969013892	0	87
BGP I/O	4954624	131160	7440	2517286276	56693560	0	88
BGP Scanner	0	0	75308	68633812	69280	0	89
BGP Open	0	0	6876	6564264	6564264	0	91
BGP Open	0	780	6796	7633052	7635944	0	101
BGP Open	0	0	6796	7591724	7591724	0	104
BGP Open	0	780	6796	7266840	7269732	0	105
BGP Open	0	0	6796	7600908	7600908	0	109
BGP Open	0	780	6796	7265692	7268584	0	110

**Router>show memory summary | include FIB**

Alloc	PC	Size	Blocks	Bytes	What
0x60B8821C	448	7	3136	FIB: FIBIDB	
0x60B88610	12000	1	12000	FIB: HWIDB MAP TABLE	
0x60B88780	472	6	2832	FIB: FIBHWIDB	
0x60B88780	508	1	508	FIB: FIBHWIDB	
0x60B8CF9C	1904	1	1904	FIB 1 path chunk pool	
0x60B8CF9C	65540	1	65540	FIB 1 path chunk pool	
0x60BAC004	1904	252	479808	FIB 1 path chun	
0x60BAC004	65540	252	16516080	FIB 1 path chun	

**Router>show memory summary | include CEF**

0x60B8CD84	4884	1	4884	CEF traffic info
0x60B8CF7C	44	1	44	CEF process
0x60B9D12C	14084	1	14084	CEF arp throttle chunk
0x60B9D158	828	1	828	CEF loadinfo chunk
0x60B9D158	65540	1	65540	CEF loadinfo chunk
0x60B9D180	128	1	128	CEF walker chunk
0x60B9D180	368	1	368	CEF walker chunk
0x60BA139C	24	5	120	CEF process
0x60BA139C	40	1	40	CEF process
0x60BA13A8	24	4	96	CEF process
0x60BA13A8	40	1	40	CEF process
0x60BA13A8	72	1	72	CEF process
0x60BA245C	80	1	80	CEF process
0x60BA2468	60	1	60	CEF process
0x60BA65A8	65488	1	65488	CEF up event chunk

**Router>show memory summary | include adj**

0x60B9F6C0	280	1	280	NULL adjacency
0x60B9F734	280	1	280	PUNT adjacency
0x60B9F7A4	280	1	280	DROP adjacency
0x60B9F814	280	1	280	Glean adjacency
0x60B9F884	280	1	280	Discard adjacency
0x60B9F9F8	65488	1	65488	Protocol adjacency chunk

## امور يجب التأمل فيها

عندما يكون عدد التدفقات كبيرة، تستهلك إعادة التوجيه السريع (CEF) بشكل نموذجي ذاكرة أقل من التحويل السريع. إذا كانت الذاكرة مستهلكة بالفعل من قبل ذاكرة تخزين مؤقت للتحويل السريع، فيجب عليك مسح ذاكرة تخزين ARP المؤقت (من خلال الأمر `clear ip arp`) قبل تمكين ميزة إعادة التوجيه السريع (CEF).

**ملاحظة:** عند مسح ذاكرة التخزين المؤقت، يحدث ارتفاع في استخدام وحدة المعالجة المركزية للموجه.

## "الشفرة الحمراء" غالباً أسللة و إجاباتها

س. أستخدم NAT، وأتمتع باستخدام 100 بالمائة من وحدة المعالجة المركزية (CPU) في إدخال IP. عندما أقوم بتنفيذ عرض وحدة المعالجة المركزية (CPU)، يكون استخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) الخاصة بي مرتفعاً في مستوى المقاطعة - 99/100 أو 98/99. هل يمكن ربط ذلك بـ "رمز أحمر"؟

a. هناك مؤخراً يثبت nat cisco بـ [CSCdu63623](#) (سجل زبون فقط) أن يتضمن قابلية توسيع. عند وجود عشرات الآلاف من تدفقات NAT (استناداً إلى نوع النظام الأساسي)، يتسبب الخطأ في استخدام 100 بالمائة من وحدة المعالجة المركزية (CPU) على مستوى المعالجة أو المقاطعة.

لتحديد ما إذا كان هذا الخطأ هو السبب، قم بإصدار الأمر `show align`، وتحقق ما إذا كان الموجه يواجه أخطاء المحاذفة. إذا رأيت أخطاء المحاذفة أو الوصول الزائف للذاكرة، قم بإصدار الأمر `show align` عدة مرات وانتظر إذا كانت الأخطاء في ارتفاع. إذا كان عدد الأخطاء في أزيداد، يمكن أن تكون أخطاء المحاذفة سبب استخدام وحدة المعالجة المركزية المرتفع على مستوى المقاطعة، وليس أخطاء [Cisco CSCdu63623](#) (العملاء المسجلون فقط). لمزيد من المعلومات، ارجع إلى [استكشاف الأخطاء الزائفة للوصول والمحاذفة واصلاحها](#).

يعرض الأمر `show ip nat translation` عدد الترجمات النشطة. نقطة الانهيار لمعالج فئة NPE-300 هي حوالي 20,000 إلى 40,000 ترجمة. يختلف هذا الرقم بناءً على النظام الأساسي.

وقد لاحظ بعض الزبائن سابقاً مشكلة الانهيار هذه، ولكن بعد عرض "الشفرة الحمراء"، واجه المزيد من العملاء هذه المشكلة. الوحيد workaround أن يركض nat (بدلاً من ضرب)، لذلك هناك أقل ترجمة نشطة. إذا كان لديك 7200 NSE-1، فاستخدم NAT، وقم بخفض قيمة مهلة NAT.

س. أنا أدير IRB، وأواجه استخدام عالٍ لوحدة المعالجة المركزية في عملية إدخال HyBridge. لماذا يحدث هذا؟ هل له علاقة بـ "الشفرة الحمراء"؟

أ. تتعامل عملية إدخال HyBridge مع أي حزم لا يمكن تحويلها بسرعة بواسطة عملية IRB. يمكن أن يكون عدم قدرة عملية IRB على تبديل الحزمة بسرعة بسبب:

- الحزمة هي حزمة بت.
- الحزمة هي حزمة بت متعدد.
- الوجهة غير معروفة، ويلزم تشغيل ARP.
- هناك وحدات بيانات بروتوكول الجسر (BPDUs) للشجرة المتفرعة.

يواجه إدخال HyBridge مشاكل إذا كان هناكآلاف من واجهات الاتصال من نقطة إلى نقطة في نفس مجموعة الجسر. يواجه HyBridge Input أيضا بعض المشاكل (ولكن بدرجة أقل) إذا كان هناك الآلاف من نقاط الدخول الثابتة في نفس الواجهة البنية متعددة النقاط.

ما هي الاسباب المحتملة للمشاكل مع ال IRB؟ افترض أن جهاز مصاب ب "رمز أحمر" يقوم بفحص عنوان IP.

- يحتاج المسحاج تحديد أن يرسل طلب ARP لكل غاية عنوان. يتوجه فيض من طلبات ARP على كل VC في مجموعة الجسر لكل عنوان تم مسحه ضوئيا. لا تسبب عملية ARP العادية في حدوث مشكلة في وحدة المعالجة المركزية. ومع ذلك، إذا كان هناك إدخال ARP بدون إدخال جسر، فإن الموجة يفيض الحزم الموجهة للعناوين التي توجد لها إدخالات ARP بالفعل. يمكن أن يتسبب ذلك في استخدام عال لوحدة المعالجة المركزية (CPU) لأن حركة مرور البيانات تم تحويلها للعملية. لتجنب المشكلة، قم بزيادة وقت تقادم الجسر (الافتراضي) 300 ثانية أو 5 دقائق لمواقبة أو تجاوز مهلة ARP (الافتراضي 4 ساعات) حتى يتم مزامنة المؤقتين.
- العنوان الذي يحاول المضيف النهائي إصابةه هو عنوان بث. يفعل الموجه ما يعادل بث شبكة فرعية يلزم نسخه بواسطة عملية إدخال HyBridge. ولا يحدث هذا إذا تم تكوين الأمر `no ip directed-broadcast`. من برنامج Cisco IOS الإصدار 12.0، يتم تعطيل الأمر `ip directed-broadcast` بشكل افتراضي، وهو ما يتسبب في إسقاط جميع عمليات البث الموجهة إلى IP.
- فيما يلي ملاحظة جانبية لا ترتبط بـ "رمز أحمر" وتعلق بـ IRB: يتطلب نسخ حزم البث المتعدد والبث من الطبقة 2. لذلك، يمكن أن تؤدي مشكلة في خوادم IPX التي يتم تشغيلها على مقطع بث إلى قطع الارتباط. يمكنك استخدام سياسات المشترك لتجنب المشكلة. لمزيد من المعلومات، ارجع إلى [دعم جسر خط المشترك الرقمي X \(xDSL\)](#). يجب أيضا مراعاة قوائم الوصول إلى الجسر، التي تحد من نوع حركة المرور المسموح بها للمرور عبر الموجه.
- من أجل تخفيف مشكلة IRB هذه، يمكنك استخدام مجموعات جسر متعددة، وضمان وجود تخطيط واحد إلى واحد لـ BVIs، الواجهات الفرعية و VCs.
- يعتبر RBE أعلى من IRB لأنه يجنب مكدس التوصيل بالكامل. يمكنك الترحيل إلى RBE من IRB. وهذه الأخطاء من Cisco مثل هذا الترحيل: [CSCdr1146](#) ([العملاء المسجلون فقط](#)) ([العملاء المسجلون فقط](#)) [CSCdp18572](#) ([العملاء المسجلون فقط](#)) [CSCds40806](#) ([العملاء المسجلون فقط](#))

نسبة استخدام وحدة المعالجة المركزية (CPU) عالية عند مستوى المقاطعة، كما أتيتني أستلم بعض الحركات في حالة محاولة استخدام سجل العرض. كما أن معدل حركة المرور أعلى قليلاً من المعدل الطبيعي. فما هو سبب ذلك؟

a. هنا مثال على إخراج الأمر `show logging`

```
Router#show logging
(Syslog logging: enabled (0 messages dropped, 0 flushes, 0 overruns
^
this value is non-zero
Console logging: level debugging, 9 messages logged
```

تحقق ما إذا كنت قد قمت بتسجيل الدخول إلى وحدة التحكم أم لا. إذا كان الأمر كذلك، فتحقق مما إذا كانت هناك طلبات HTTP لحركة مرور البيانات. بعد ذلك،تحقق مما إذا كانت هناك أي قوائم وصول تحتوي على كلمات أساسية للسجل أو تصحيح الأخطاء التي تراقب تدفقات IP معينة. إذا كانت التوقعات في إرتفاع، فقد يكون ذلك بسبب عدم قدرة وحدة التحكم، التي عادة ما تكون جهاز بود 9600، على معالجة كمية المعلومات المستلمة. في هذا السيناريو، يقوم الموجه بتعطيل المقاطعات ولا يفعل شيئاً سوى معالجة رسائل وحدة التحكم. يمثل الحل في تعطيل تسجيل وحدة التحكم أو إزالة أي نوع من التسجيل تقوم به.

Q. يمكنني رفع العديد من محاولات اتصال HTTP على موجه IOS الخاص بي الذي يشغل - ip http://server . هل هذا يسبب فحص الدوامة "الأحمر الشفرة؟"

أ. يمكن أن يكون "رمز أحمر" السبب هنا. توصي Cisco بتعطيل الأمر `ip http server` على موجه IOS حتى لا يحتاج إلى التعامل مع العديد من محاولات الاتصال من الأجهزة المصيبة المصابة.

## الحلول

هناك حلول بديلة مختلفة تناقش في [النصائح التي تناقض قسم دودة "الشفرة الحمراء"](#). ارجع إلى إستشارات الحلول البديلة.

وهناك طريقة أخرى لحظر "رمز أحمر" في نقاط الدخول إلى الشبكة تستخدم قوائم التحكم في الوصول (ACL) والتعرف على التطبيق المستند إلى الشبكة (NBAR) داخل برنامج IOS على موجهات Cisco. استخدم هذه الطريقة بالإضافة إلى التصحيح الموصى بها لخوادم Microsoft IIS من المعلومات حول هذه الطريقة، ارجع إلى [استخدام قوائم التحكم في الوصول \(ACLs\) وقوائم التحكم في الوصول \(NBAR\) لحظر الكلمة "رمز أحمر" في نقاط الدخول إلى الشبكة](#).

## معلومات ذات صلة

- [استكشاف مشكلات الذاكرة وإصلاحها](#)
- [استكشاف أخطاء تسريرات المخزن المؤقت وإصلاحها](#)
- [استكشاف أخطاء الاستخدام العالي لوحدة المعالجة المركزية على موجهات Cisco وإصلاحها](#)
- [استكشاف أخطاء الموجة وإصلاحها](#)
- [استكشاف الأخطاء وإصلاحها بالملاحظات الفنية - الموجهات](#)
- [استكشاف أخطاء الموجة وإصلاحها](#)
- [Cisco Systems - الدعم التقني والمستندات](#)

## هـ لـ وـ لـ جـ رـ تـ لـ اـ هـ ذـ هـ

ةـ يـ لـ آـ لـ اـ تـ اـ يـ نـ قـ تـ لـ اـ نـ مـ مـ جـ مـ وـ عـ مـ اـ دـ خـ تـ سـ اـ بـ دـ نـ تـ سـ مـ لـ اـ اـ ذـ هـ تـ مـ جـ رـ تـ  
لـ اـ عـ لـ اـ ءـ اـ حـ نـ اـ عـ يـ مـ جـ يـ فـ نـ يـ مـ دـ خـ تـ سـ مـ لـ لـ مـ عـ دـ ئـ وـ تـ حـ مـ يـ دـ قـ تـ لـ ةـ يـ رـ شـ بـ لـ اـ وـ  
اـ مـ كـ ةـ قـ يـ قـ دـ نـ وـ كـ تـ نـ لـ ةـ يـ لـ آـ ةـ مـ جـ رـ تـ لـ ضـ فـ اـ نـ اـ ةـ ظـ حـ اـ لـ مـ ئـ جـ رـ يـ .ـ صـ اـ خـ لـ اـ مـ هـ تـ غـ لـ بـ  
يـ لـ خـ تـ .ـ فـ رـ تـ حـ مـ مـ جـ رـ تـ مـ اـ هـ دـ قـ يـ يـ تـ لـ اـ ةـ يـ فـ اـ رـ تـ حـ اـ لـ اـ ةـ مـ جـ رـ تـ لـ اـ عـ مـ لـ اـ حـ لـ اـ وـ  
ىـ لـ إـ أـ مـ ئـ اـ دـ عـ وـ جـ رـ لـ اـ بـ يـ صـ وـ تـ وـ تـ اـ مـ جـ رـ تـ لـ اـ هـ ذـ هـ ةـ قـ دـ نـ عـ اـ هـ تـ يـ لـ وـ ئـ سـ مـ  
(رـ فـ وـ تـ مـ طـ بـ اـ رـ لـ اـ)ـ يـ لـ صـ أـ لـ اـ يـ زـ يـ لـ جـ نـ إـ لـ اـ دـ نـ تـ سـ مـ لـ اـ).